13
他人と違っていい
モチベが上がる英語

１３：他人と違っていい

やる気がでる英語を読んでやる気をだそう
読み終わるころには気分が変わっているはずです。

You can't connect the dots looking forward.
前を向きながら点をつなぐことはできない

You can only connect them looking backwards.
後ろを向きながらでなければつなぐことはできない

So you have to trust that
だから信頼しなければいかない

the dots will somehow connect in your future.
点と点は未来においてつながるだろう

You have to trust in something
信頼しなければいけない

your gut, destiny, life,
直感　運命　人生

karma, whatever.
カルマでもなんでも

because believing that the dots will connect down the road
点は人生においてつながることを信じることは

will give you the confidence
自信につながるだろう

to follow your heart
自分の心に従う自信だ

even when it leads you off the well-worn paths.
たとえそれが一般的な道とは異なっていたとしてもいい

That will make all the difference.
唯一の存在になれるだろう

Sometimes life's gonna hit you
時には人生においてガツンと

in the head with a brick.
ブロックでたたかれるようなこともあるだろう

Don't lose faith.
信念を失うな

I'm convinced
私は確信している

that the only thing that kept me going
私を動かし続けてくれたのは

was that I loved what I did.
好きなことだった

You've got to find what you love
好きなことを見つけてほしい

and that is just true for work
仕事についても同じことだ

as it is for your lovers.
恋人もそうだ

Your work is gonna fill a large part of your life.
仕事は人生において大きな割合を占める

And the only way to be truly satisfied
本当に満足したいなら

is to do what you believe is great work.
誇りが持てる仕事をすることだ

And the only way to do great work is
誇りを持つためには

to love what you do.
自分が好きなことをしなさい

If you haven't found it yet,
まだ見つけていないのならば

keep looking and don't settle.
探し続けて　諦めてはいけない

Your time is limited
時間は限られている

so don't waste it living someone else's life.
だから他人の人生を生きて人生を無駄にするな

Don't be trapped by dogma
狭い考えにとらわれるな

which is living with the results of other people's thinking.
他人が考えた人生を生きるな

Don't let the noise of others' opinions
他人の意見によって

drowned out your own inner voice.
自らの心の声を消してはならない

And most important,
もっとも大事なことだが

have the courage to follow your heart and intuition.
自分の心と直感に従う勇気を持つんだ

They somehow already know what you truly want to become.
君が本当に望むものを心は知っている

Everybody sleep now.
みんな目をつむってほしい

Getting home after a long night.
夜遅くに家に帰っている

It's past three in the morning right now.
夜中の３時だ

Nothing is mess.
何も大変じゃない

Always gonna be a party.
いつだってお祭りだ

So it's gonna be a time to celebrate,
いつだってお祝いだ

another time to join friends.
友達と一緒の時もある

And the bars always open. Always open.
バーはいつだって空いている

No matter how old you're, always open.
何歳であっても　いつも開いている

You know?
いいかい

You know, achieve your dreams.
夢を達成すること

That's not always open.
いつもチャンスがあるわけじゃない

You know, when you say you're gonna do something
何かをやるという時

and then you fall through, then you do it.
失敗しても最後までやりきるんだ

Not that at the end you cross the marathon, you finish it or
マラソンの終わりでフィニッシュラインを駆け抜けることや

your hands raised.
両手を上げていることを言っているんじゃないんだ

I'm talking about right now.
今この瞬間のことを話してるんだ

The small steps in between the big successes
大きな成功の間には小さな段階がある

No one sees this.
みんな知らない

There's a confidence to a man
人には自信がある

as there is a bad motherfuker right here.
そこに嫌なやつがいるのと同じように

It's getting hell the competition is.
競争がし烈になってきている

Overwhelming sense of
圧倒的な感じだよ

fulfillment and pride and satisfaction with that.
勝利した時はものすごい達成感、プライド、満足感だよ

You don't get that sense of confidence
そんな自信は簡単じゃないよ

by going through society's lying the reasons.
社会に言われるがままに生きていたらね

I know you do your own thing,
君の道を行くんだ

especially when everyone else isn't doing and calling you crazy.
特に他の人がやっていなかったり君のことをおかしいという時にはだ

Whatever also when you hear
何であろうと

the fact like I'm doing obsolete.
何て時代遅れのことをやってるんだと言われようとも

What's obsolete mean?
時代遅れって何だ？

I don’ t know.
分からない

It's a moment in life,
大事なのは人生の一瞬だ

the decisions you make.
君が決断することが大事だ

The moment-to-moment bases that add up to be the gide
一瞬一瞬の決断が積み重なって指標となってくれる

or not the gide.
またはそうではないかもしれない

And then just work like hell.
そしてとことんやるんだ

I mean,
つまり

you just have to put in
やるべきなんだ

you know, 80 hour, 80 to 100 hour, weeks,
８０時間とか１００時間とか　何週間とか

every week.
毎週とか

All those things improve the ultra success.
とことんやることでとっておきの成功につながるだろう

If other people are putting in 40 hour work weeks,
もし他の人が１週間に４０時間やっているなら

and you're putting in 100 hour work weeks.
君は１週間１００時間やるんだ

Then, even if you're doing the same thing,
だから　同じことをやっても

you know that in one year
１年で

you will achieve what they achieve.
他の人が達成できることを

You will achieve in four months
君は４か月で達成できるだろう

what it takes them a year to achieve.
他の人は１年かかるところをだ

I've looked in the mirror every morning
毎朝僕は鏡を見て

and asked myself.
自分にたずねてきた

If today were the last day of my life,
もしも今日が人生の最後の日なら

would I want to do what I am about to do today?
今からすることをやりたいと思うだろうか？

And whenever the answer has been no for too many days in a row,
そして答えが何日も「違う」ならば

I know I need to change something.
何かを変える必要があるんだ

Remembering that I'll be dead soon
いつ死ぬか分からないことを心に留めておくことは

is the most important tool
最高の方法だ

I've ever encountered to help me
おかげで

make the big choices in life.
人生で大事な選択をするのに役立っている

Because almost everything,
なぜならばほとんどの事は

all external expectations,
飾りに過ぎない

all pride,
プライドも

all fear of embarrassment of failure.
失敗で恥をかくことへの恐怖も

These things just fall away in the face of death,
死を前にするとみんな消えていく

leaving only what is truly important.
残るのは本当に大事なことだけだ

Remembering that you are going to die is the best way
いつか死ぬことを意識することはベストは方法だ

I know to avoid the trap of thinking
悩みを吹っ飛ばしてくれる

you have something to lose.
何かを失う悩みを

You are already naked.
失うものは何もない

There is no reason not to follow your heart.
心に従わない理由なんて何もない

Stay hungry.
常に求めて

Stay foolish.
常識にとらわれるな

YouTube：亀流英語より（https://www.youtube.com/watch?v=foEI7Q5ueL8）
Pesoo 訳